

**Germany-Lahr: Installation of signalling equipment**  
**OJ S 234/2022 05/12/2022**  
**Contract notice – utilities**  
**Works**

**Legal Basis:**

Directive 2014/25/EU

---

**Section I: Contracting entity**

**I.1. Name and addresses**

Official name: SWEG Schienenwege GmbH  
Postal address: Hugo-Eckener-Str. 1  
Town: Lahr  
NUTS code: DE134 Ortenaukreis  
Postal code: 77933  
Country: Germany  
Contact person: SWEG, Hugo-Eckenerstr. 1, 77933 Lahr  
E-mail: [Matthias.Busch@sweg.de](mailto:Matthias.Busch@sweg.de)  
Telephone: +49 7821/2702-74  
Fax: +49 7821/2702-75  
**Internet address(es):**  
Main address: <http://www.sweg.de>

**I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.subreport.de/E27518957>  
Additional information can be obtained from the abovementioned address  
Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

**I.6. Main activity**

Railway services

---

**Section II: Object**

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

Errichtung von Stellwerkstechnik zur Erneuerung der Streckensicherungsanlage (STRESI) auf den Streckenabschnitten Hechingen – Gammertingen u. Gammertingen – Sigmaringen, Anpassung BÜSA-Anlagen  
Reference number: 2022-013

**II.1.2. Main CPV code**

45316200 Installation of signalling equipment

**II.1.3. Type of contract**

Works

**II.1.4. Short description**

Errichtung von Stellwerkstechnik zur Erneuerung der Streckensiche-

rungsanlage (STRESI) auf den Streckenabschnitten Hechingen – Gammertingen und Gammertingen – Sigmaringen, Anpassung und Anbindung bestehender Bahnübergangssicherungsanlagen (BÜSA)

#### **II.1.5. Estimated total value**

#### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

### **II.2. Description**

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE143 Zollernalbkreis

Main site or place of performance: Eisenbahnstrecke Hechingen - Gammertingen und Gammertingen - Sigmaringen

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Anpassung und Anbindung bestehender Bahnübergangssicherungsanlagen (BÜSA)

#### **II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

#### **II.2.6. Estimated value**

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 01/03/2023 End: 17/04/2025

This contract is subject to renewal: no

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: yes

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

### **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

#### **III.1. Conditions for participation**

##### **III.1.2. Economic and financial standing**

List and brief description of selection criteria:

Der Bieter hat zum Nachweis seiner Fachkunde, Leistungsfähigkeit und Zuverlässigkeit Angaben zu machen gemäß § 6 Nr. 3 (1) Buchstabe a-i VOB/A.

##### **III.1.3. Technical and professional ability**

List and brief description of selection criteria:

Der Bieter hat zum Nachweis seiner Fachkunde, Leistungsfähigkeit und Zuverlässigkeit Angaben zu machen gemäß § 6 Nr. 3 (1) Buchstabe a-i VOB/A.

### **III.1.6. Deposits and guarantees required**

Vertragserfüllungs- und Gewährleistungsbürgschaft i. H. von 5 % der Auftragssumme,  
Gewährleistungsbürgschaft i. H. von 3 % der Auftragssumme einschl. Nachträge

### **III.1.7. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them**

nach § 16 VOB/B und den besonderen und zusätzlichen Vertragsbedingungen

### **III.1.8. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded**

Gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 06/02/2023 Local time: 10:00

#### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

#### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

German

#### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Tender must be valid until: 31/05/2023

#### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 06/02/2023 Local time: 10:00

Place:

SWEG, Hugo-Eckenerstr. 1, 77933 Lahr

Information about authorised persons and opening procedure: Bieter und/oder ihre Bevollmächtigten

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

### **VI.3. Additional information**

### **VI.4. Procedures for review**

#### **VI.4.1.**

**Review body**

Official name: Vergabekammer Baden-Württemberg, beim RP Karlsruhe

Postal address: Durlacher Allee 100

Town: Karlsruhe

Postal code: 76137

Country: Germany

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

30/11/2022